

آقا شیخ الشریعہ اصفہانی

ادراق پارینہ

حادثہ نجف اشرف

ذیل کا مضمون اس حقیقت کا شاہد ہے کہ قبی امتبار کے مواقع پر سنی اور شیعہ ایک دوسرے کے دمساز رہتے تھے۔ دوسرے یہ کہ عربوں کی ہر مصیبت پر مسلمان متحدہ ہندوستان ٹوٹ پھٹا کرتے تھے۔ تیسرے یہ کہ فرنگی سامراج کا جو دو تہم مسلمانوں کے تمام طبقات پر عام تھا۔

آہ، ایک زمانہ تھا جب مظلوموں کے جسم نہ نہ زمین پھیلانے اُن کے کارناموں پر پردہ خفا ڈالنے اُن کے مصائب کی داستانیں مٹانے اور نشانہائے قبو و تک پامال کرنے کے لیے بے ایمانوں کے جھٹھے، خلیشوں کے گروہ اور لعینوں کے دستے سر زمین عراق عرب، مدینہ و مکہ اور شام و نیوزامین پھرا کرتے تھے۔ ان ہی واقعات کو روشنی میں لانے کے لیے فرات پر وہ تہذیب سے عالم ظہور میں آیا تھا۔ مگر حیف صد حیف کہ انہیں کے شیعہ، انہیں کی دوستی کے دعویدار۔ انہیں کی محبت کے زبانی راگ گانے والے واقعات نجف اشرف پر ابلہ فریبی کے پردے ڈالنے کی فکر میں مصروف ہیں۔ جو بیانات تردید میں شائع ہو رہے ہیں وہ ایسے خوفناک حربے ہیں جو دشمن کے ہاتھ میں اپنے ہی گلے کاٹنے کے لیے دیے جا رہے ہیں۔

فرات آج آخری دفعہ یہ بتا دینا چاہتا ہے کہ عوام الناس پر دام تزدیر بڑی ہوشیاری اور چالاکی سے پھینکا جا رہا ہے۔ بالکل جاہل ہی نہیں بلکہ اوسط عقل کے آدمی بھی اس میں پھنس سکتے ہیں۔ چنانچہ بعض تحریرات کو جو تردید واقعہ نجف میں شائع ہو چکی ہیں۔ تمہارے ایمان کے دشمن۔ اسلام کے حریف۔ عزت کے خواہان، ابرو کے ڈاکو جمع کر رہے ہیں۔ ان پر ہزاروں روپیہ صرف کر کے پھیلا یا جا رہا ہے اور پھیلا یا جائے گا۔ تم سو رہے ہو اور سوتے رہ جاؤ گے۔ کہا یہ جاتا ہے کہ "نجف پر کچھ نہیں ہوا" جس کے معنی یہ ذہن نشین کر ائے جاتے ہیں کہ قبۂ مبارکہ نجف اشرف پر کچھ نہیں ہوا۔ مگر تمام مرزین نجف مظالم سے محفوظ ہے اس پر کوئی حلف نہیں اٹھایا جاتا۔ جس کی وجہ یہ ہے کہ بعد از دہرہ چھوڑنے سے پہلے اس پر حلف لے لیا جاتا ہے اور نصف حق کوئی وہیں ضمانت رکھوا لی جاتی ہے۔

قیامت قریب ہے۔ جس کا لقب قاطع البرہان ہے اس کے ظہور کا زمانہ نزدیک ہے۔ وقت معین کرنا حرام ہے۔ لیکن ان واقعات کا حقیقی انکشاف اسی وقت ہو گا اور زبان شمشیر سے ہو گا اس وقت بتایا جائے گا کہ کیا ہوا اور کیا نہیں ہوا۔ آہ عراق کے مصائب، نجف کی مصیبتیں۔ مسجد کوفہ کی بربادیاں، حلف اٹھا کر بیان کرنے والے سرکار شریعت مدار آقا میرزا محمد تقی شیرازی مجتہد اعظم عراق طالب ثراہ اور حجۃ الاسلام حضرات آقا شیخ الشریعۃ اصغوانی اعلیٰ اللہ مقامہ صدمہ اٹھا اٹھا کر مر گئے درنہ وہ بتاتے کہ ان پر کیا گزری اور کیونکر داعی اجل کو انھوں نے مصائب میں لبدیک کہا۔ مؤخر الذکر حضرت اصغوانی کا ایک خط جو انگریزوں کے جواب میں اخبارات عربیہ میں طبع ہوا تھا اور جسے الحقیقۃ سے اخبار استخر (شیراز) نے زبان فارسی شائع کیا تھا اسی آخری اخبار کے ذریعہ سے ہم تک پہنچا جس کا اردو ترجمہ ذیل میں درج کیا جاتا ہے۔ مومنین پہلے کچھ سنبھالی لیں اور پھر ایمان سے لبریز قلب پر ہاتھ رکھ کر پڑھیں مگر کامل صبر کا دامن ہاتھ سے نہ پھینکے پائے۔ (ترجمہ از جرائد بیروت)؛

حکومت انگلشیہ عراق عرب نے شیخ الشریعہ اصفہانی کے نام ہوائی جہاز کے ذریعہ سے ایک خط لکھوایا تھا۔ آنجناب اُن بزرگترین علمائے عراق میں سے تھے جو وہاں بزمانہ شورش قیام پذیر تھے۔ اس خط میں شیخ بزرگوار سے مصالحت، سپردگی عراق اور آتش شورش بجھانے کی درخواست کی گئی تھی۔ حضرت معظم نے خط مذکور کا جو جواب ملیخ ارشاد فرمایا تھا وہ ذیل میں اخبار انسانی اللہ سے نقل کیا جاتا ہے:

”تمہارے اس خط کے مضمون سے جو تم نے ہوائی جہاز کے ذریعہ سے بعض مقامات پر پھینکا ہے اور اخبار العراق میں جس کی اشاعت کی ہے ہم آگاہ ہوئے۔ معلوم ہوتا ہے کہ ہمارا جواب سننے کے لیے تم گوش برآواز ہو۔ تعجب اس بات کا ہے تم جو پہلے ہی تمہاری ان طفل تسلیوں کو پیش نکھا، رکھ کر اس سے پہلے کہ تم ان خطوں کو ہوا میں اڑاؤ مگر آج جواب میں سبقت کر چکے اور اپنے نصاب تم تک پہنچا چکے تھے۔ ہم نے تمہیں پہلے ہی جنادیا تھا کہ رشتہ تعلقات منقطع ہونے اور موقع ہاتھ سے نکل جانے سے پہلے واقعہ کے تدارک پر آمادہ ہو جانا چاہیے اور پیش آئندہ خطرناک شہادت کا انتظام اور پیش بندی کر لینی چاہیے۔

بغیر شک و شبہ تم جانتے ہو کہ عراق کیا چاہتا ہے اور عراقی کیا کہتے ہیں۔ یہ بھی تمہیں اچھی طرح معلوم تھا کہ ان تمام امور کا تدارک صرف ایک امر پر منحصر ہے کہ عراقیوں نے جن حقوق کا مطالبہ تم سے کیا ہے تم انہیں پورا کر دیتے۔ لیکن تم یہ تو کیا کرتے بخلاف اس کے تم نے ان کے حقوق واقعی کی ضبطی اور قبضہ مخالفانہ کے اور کسی امر سے تعلق ہی نہیں رکھا۔ مزید برآں کانوں میں انگلیاں ٹھونس لیں کہ کہیں ان کی فریاد و شیون کی آواز تمہارے کانوں کے پردے سے نہ لگرائے۔ تم نے وعدے کرنے کے بعد اور ان کے سبز باغ پیش نظر ہونے سے پہلے اپنی سخت کارروائیاں شروع کر دیں۔ اکثر جلا وطن کیے گئے۔ بعضوں کو موت کے گھاٹ اتار دیا اور ایک گروہ سے قید خانہ بھر دیا۔ اور اس طرح اپنے دل میں پھیسے ہوئے کینے کا ایک دم اظہار کر کے اہل عراق سے ان امور کا مطالبہ شروع کر دیا کہ جس کی مدافعت واجب اور ہر عراقی پر فرض عین ہے۔

اب وہ بھی اپنے فرض کی انجام دہی کے لیے اٹھ کھڑے ہوئے اور میدانِ مدافعت میں نکل آئے جس پر تم نے نفسِ امارہ کی اطاعت میں عراق کو جمع ہونے اور حلا کا مرکز بنا لیا۔ اب ملتِ عراق (مرتاکیا نہیں کرتا کے) اس خوفناک موقع پر جاپہنچی ہے جس کے نتیجہ ہد اور انجامِ حرام کو ہم نے قبل از وقت تمہارے ذہن نشین کر دیا تھا۔ میں نے اور میرے سلفِ مرحوم آئینۃ اللہ شیرازی نے جن کی مقدس ذات اور جن کے پاک و پاکیزہ نفس کے پروردگارِ عدم میں چلے جانے پر ہم سوگِ نشین ہیں ان تمام پیش آئے والے واقعات کو جتنا دیکھتا۔ بخلاف اس کے جن مصیبتوں اور بلاؤں نے تمام عراق کو امتحان میں ڈال رکھا ہے ان کو تم حضرت والا مرحوم و مغفور کے مقدس مشوروں کا نتیجہ بنا کر میرے ذراغ کو ہرا اور میرے غم کو از سر نو تازہ کر رہے ہو گویا تمہیں ان احکام و قواعد کی مطلق خبر نہیں جو ان مرحوم نے اکناف و اطراف میں پھیلادینے تھے اور جن میں صاف صاف سنجیدگی، خاموشی اور حقوقِ شرعی کی نسبتِ عاقلانہ مطالبہ کا حکم لازمی دیا گیا تھا۔ تم نے تمام شورش کو مرحوم کی ذات سے نسبت دے کر میرے جذبات کو خصوصاً اور تمام مسلمان آبادی کے جذبات کو عموماً زخمی کر دیا۔ مزید برآں امتِ مظلومہ کو اپنا غلام بنانے اور ان کے مہم کیے ہوئے حقوق پر اٹا انھیں کو پامال کرنے کے لیے برباد کرنے والے اور آتشبار آلاتِ جنگ کشیمال بھر بھج کر بھجنے شروع کر دیے۔ لشکر کو حرکت پر حرکت دی اور اپنے مقصد کو کامیاب بنانے کے لیے تم نے چوٹی کا پسینہ اڑھی پر بہا دیا باوجود ان تمام امور کے تمہارا دعویٰ ہے کہ تمہاری حکومت انصاف، ہمدردی اور دیانت داری سے درگزر کرنے کے تین ستونوں پر قائم ہے۔ بیشک کسی سلطنت کے وجود اور کسی تخت کے بقا کے لیے سب سے زیادہ زریں یہی تین اصولی ہو سکتے ہیں لیکن تمہیں ان سے کیا سروکار کیونکہ تمہارے نزدیک تو محض لفظ ہی لفظ ہیں اور ایسے نام ہیں جن کا کہیں نشان نہیں۔ تمہارے ظلم و ستم نے تو ان کی بنیادیں متزلزل کر کے اینٹ سے اینٹ بجا دی ہے۔ جس انصاف کا جھوٹا دعویٰ ہے وہ اب کہاں ہے جب

واپسی عراق کے مسئلے کا جواب تم اپنی گھن گرج توپوں سے دے رہے ہو جن کے ساتھ ہی ساتھ تمھاری دھمکیاں اور جھڑکیاں کرشمہ سازیاں دکھاتی ہیں۔ وہ تمھارے رحم و مروت اب کہاں سو گئے؟ جب تمھارے لشکر کے چہرے زیادہ فولادی دل ایسے بڈھوں، خور سال بچوں اور صنف نازک (عورتوں) پر بھی ترس نہیں کھاتے جن کے لیے تمام دنیا کی شرمینیں راہ اپنے الفاظ میں سفارش کرتی ہیں۔ کہاں ہے وہ تمھاری حریت نوازی، کہاں ہے وہ مذہبی درانچالیکہ ایسے افعال ناشائستہ تو کوئی بھی روانہ رکھے گا۔

آہ۔ وہ بھٹ جو اسلام کا فیہ۔ دین کا گوارا۔ (علی مرتضیٰ) کا مشہد۔ جائے عبادت مکتب عقل اور گوشہ پرستش ہے اس کے چاروں طرف تم نے اپنا لشکر بھیل دیا اور ہر طرف سے گھیر کر مہاراگلا گھونٹ دیا۔ مسلسل چالیس رات سے زائد پے در پے تمھاری توپیں اس کے گرد گرجتی اور تمھاری گولیاں مدرسوں اور مسجدوں پر مینہ کی طرح برسی رہیں۔ زائرین حرم کا دم یہاں تک ناک میں آگیا کہ کثرت ہجوم سے دم گھٹ کر نکل جانے کو تھا اور اس تمام عرصہ میں انھیں مٹی سے ہوئے شور پانی (کیچڑ) پر گزارہ کرنا پڑا۔

آہ۔ اس واقعہ کا مکہ کو ابھی زمانہ نہ گزرنے پایا تھا کہ عراق کی سب سے محترم مسجد کو ذہ پر تمھارے ہوائی جہازوں نے متواتر گولے برسائے اور مصروف عبادت (نمازی) مردوں پر گولیوں کی بارش ہوئی۔ اچھا خدا ہی مدد کرنے والا ہے۔ جو کارستانیاں تم نے کی ہیں ان کے غم میں سرزمین عراق آٹھ آٹھ آنسو رو رہی ہے۔ اور اس کے ماتم میں انسانیت اشک غم بہا رہی ہے۔ سخت تعجب ہے کہ تم ان پریشانیوں کو جو دفع نہیں ہو سکتیں دور کرنا چاہتے ہو اور کہتے یہ ہو کہ ہم تمام عراق پر گرفت کرنا نہیں چاہتے بلکہ صرف ان سے مواخذہ کرنا چاہتے ہیں کہ جن کے نام تمھارے خیال میں تمھیں ہمیں اور خود ان کو معلوم ہیں۔ تمھارا گمان ہے کہ وہ فساد ہی ہیں گویا تمھاری اصطلاح میں مطالبہ حق کا نام فساد ہے۔ اور جو شخص حق کی طرف دعوت دیتا ہے اسے مفید گردانتے ہو۔ درال حالیہ تمھیں سوائے اس کے

کسی فساد کا پتہ نہیں چلا کہ ہم اپنے حق کے طلب کار اور تم اس کی مانعت کرنے والے ہو۔ تم نے عراقیوں کے پینے کے لیے جنگ کی چکی چلا رکھی ہے اور وہ بھی اپنے آپ کو، اپنے مال کو، اپنی عزت و آبرو کو بچانے کے لیے سینہ سپر ہو گئے ہیں۔ اگر تم نے ان کے حقوق ان کو دے دیئے ہوتے تو تمہارے اور ان کے خون کا ایک قطرہ بھی نہ گرتا۔ لیکن تم نے واقعے کو اس طرح چاک چاک کر دیا ہے کہ کسی سوئی اور دھاگے سے رو نہیں کیا جاسکتا۔ تم ہی اس کے باعث ہوئے اور تم پر ہی اس کا سوال عائد ہوتا ہے۔ ہماری رائے یہ ہے کہ قبضہ عراق کو بغیر کسی قید و شرط کے عراقیوں کے لیے چھوڑ دو اور ان کے کام میں کسی طرح کا دخل نہ دو۔ سپردگی عراق کے معاملہ میں تمہاری طرف سے کئی طور پر کوئی تشریح و توضیح نہیں کی گئی اور ہر صورت میں معاملہ مذکور ایک ایسا دقیق مسئلہ ہے جو بذاتِ خود محتاج غور و فکر ہے۔ ہم خفا سے خاتمہ بالجزیر کی دعا مانگتے ہیں۔ (منقول از اعلان شائع کردہ ایڈیٹر فرات)

برادران ایمانی! جناب آقائے شریعت کا آپ سے تعارف کرنا غیر ضروری ہے کیونکہ عموماً تمام دنیا کے اہل حل و عقد کا اس بات پر اجماع ہے کہ بعد جناب سرکار میرزا محمد تقی علیہ الرحمۃ آقائے موصوف ان کے صحیح جانشین اور اعلم علمائے دہر تھے۔ آپ نے جناب آقائے موصوف کی فریاد سنی اور ہمیں یقین کا مل ہے کہ اس نوحہ و فریاد کو سن کر آپ کا دل زخمی اور قلب بریاں ہو گیا ہو گا۔ ہمارا اعتقاد ہے کہ کوئی گھر ایسا نہ ہو گا جہاں ارض مقدس نجف اشرف کی یہ درد بھری کہانی جناب آقائے شریعت کی زبانی سن کر شور مارتے نہ بلند ہو۔ ان واقعات کو سن کر ہر مسلمان کے دل میں یہ خیال خود بخود پیدا ہوتا ہے کہ ایسے مصیبت ناک وقت میں جب کہ جزیرۃ العرب پر غیر مسلمین اپنا قبضہ و اقتدار جمانے کی کوشش میں ہیں، جب کہ نجف اشرف کی علانیہ بے حرمتی، علماء و مجتہدین کی ہتک عزت و گرفتاریاں عمل میں آچکی ہوں۔ مساجد و مدرسوں پر یو پھاڑ، سادات، طلباء، علم و مجاہدین روضۃ اطہر

امیر المؤمنین علیہ السلام پر ۴۰ روز تک پانی بند کیا جا چکا ہو۔ جب کہ تمام حرمائے محترم کا امن و امان (جس کا باقی رکھنا ہمارا مذہبی فریضہ ہے) معرض خطر میں ہو۔ سینے اور گوشِ دل سے سینے ایسے وقت میں ہمارا دینی فریضہ۔ مذہبی حکم۔ شرعی تکلیف قرآنِ ناطق جناب رسالت مآب صلی اللہ علیہ وسلم کا وہ قطعی فیصلہ اور آخری وصیت ہے جس پر عمل کرنا ہر مسلمان کے لیے ضروریاتِ دین سے ہے۔ (آخر جوا الیہود والنصارى من جنزیرة العرب) یہود و نصاریٰ کو جزیرۃ العرب سے نکال دو (یہ حدیث متفق علیہ بین الفریقین ہے، شعائرِ خدا کی عظمت و حرمت کا حکم قرآن و احادیث و سیرۃ انبیاء سے مستنبط ہے) ومن یعظم شعائر اللہ فهو خیر له، شعائرِ خدا اور حرمائے محترمہ کی حرمت کی حفاظت کیجیے قبل اس کے دشمنانِ دین کے ہاتھوں یہ مقامات مقدسہ برباد و تباہ ہوں اور فریاد کریں "آیا کوئی مسلمان ایسا ہے جو حرمِ رسولؐ، حرمِ امیر المؤمنینؑ، حرمِ ائمہ کرام سے دشمنانِ دین کے ہجوم کو دفع کرے۔ برادرانِ ملت! اسی غرضِ شرعی، مقصدِ دینی و فریضہٴ مذہبی کو پورا کرنے کے لیے انجن خدامِ عتباتِ عالیات کی بنا کی گئی ہے۔ آئیے ہم آپ سب مل کر اپنے تمام تفرقوں کو مٹا کر خدا کے متحکم رشتہ کو مضبوطی سے پکڑیں و اعتصموا بحبل اللہ جبیناً و لا تفرقوا)۔ اور اسی متحدہ قوت سے متوکلاً علی اللہ حسبِ وصیتِ رسولؐ دشمنانِ دین کو خانہ کعبہ و حرمِ رسول و تمام عتباتِ عالیات سے دفع کریں۔ آئیے اور خدمتِ عتباتِ عالیات کا مشرف حاصل کیجیے۔ اس انجن کی ممبری کو منظور فرمائیے اور ایک جامع ہو کر وصیتِ رسولی کی تعمیل۔ حرمائے محترمہ کی حفاظت اور دشمنانِ دین کے دفع کرنے کی تدبیروں پر غور کیجیے۔

(سیکرٹری انجن خدامِ عتباتِ عالیات لکھنؤ)

ذیل کا خط جناب مولانا مولوی عبدالباری صاحب نے پریسڈنٹ شیعہ کانفرنس لکھنؤ

جلسہ کا نفرنس کی تاریخوں میں اس غرض سے بھیجا تھا کہ شیعہ پبلک کو قصبہ طہریج (عراق) کے مظالم سے اطلاع دے دی جائے۔ لیکن پریسیڈنٹ صاحب نے بصحوت ملک و ملت کو آگاہ کرنے سے دریغ کیا۔ جناب مولانا نے اب ہم کو اجازت دی ہے کہ ہم آپ کی تحقیق کو عام طور سے پیش کریں۔

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

حَامِدًا وَمُصَلِّيًا وَمُسلِمًا

جناب محترم زیدت معالیہ

بعد سلام عرض ہے کہ جناب کی صدارت میں ایک اجتماع عظیم مسلمانوں کا ہو رہا ہے۔ چند قطعات عکسی فتوے کے ارسال خدمت ہیں اگر مناسب ہو تو شایع فرماد دیجیے۔ ان سے احکام علمائے فریقین کے دربارہ اتحاد و ارتباط بین المسلمین معلوم ہوتے ہیں۔ المحترم پر پوشیدہ نہیں ہے کہ جو واقعات عالم اسلامی میں رونما ہوئے ہیں ان سے کس قدر عبرت ناک سین ہوا ہے۔ حال کے واقعات جو بعض معتبرین سے مسوع ہوئے ہیں قلمی ہوتے ہیں۔ اگر جناب مناسب سمجھیں تو ایسی تحریک کریں جن سے ان واقعات کی تحقیق ہو اور اگر محقق ہو جاویں تو ان کا تدارک ہو۔ بندہ اپنے فرض تبلیغ سے بجز اللہ سبکدوش ہوتا ہے زیادہ سلام سنون فقط

فقیر محمد عبدالباری عفا اللہ عنہ

(معتبر ذرائع سے خبر ملی ہے) کہ مقام طہریج کا واقعہ شدید ترین وقائع سے ہے۔ انگریزی فوج جس میں ہندوستانی زائد تھے، اس مقام پر پہنچی۔ محراب جہاں بعض روایات سے دفن حضرت امیر علیہ السلام ہے اور مقام شہادت بالاتفاق ہے اور وہ محراب محاذ میں منبر شریف کے ہے اس کو دروازہ بنانے کی غرض سے گولہ سے اڑا دیا کہ وہ لہجی برباد ہوئی اور منبر بھی

شہید ہوا۔ سیلاب عظیم نے فوج ہندی کئے وہ مظالم کیے جن کی تفصیل بیان کرنا ناممکن ہے۔ مختصراً یہ ہے کہ مرد کو خواہ جوان ہو یا پیر ضعیف ہو یا صغیر سب کو نشانہ بندوق بنایا۔ مکانات میں گھس گئے رنجیں اموال خود لوٹ لے گئے۔ گاٹ کو از صحن مکان میں جمع کر کے آگ لگا دی۔ جب آگ سے مکان جلنے لگا تو عورتیں محذرات محترمات شرفا بلد باہر نکل آئیں جن کے ساتھ سخت بے حیائی اور ہمسیت کا برتاؤ کیا۔ ایک جماعت کو عورتوں کی پکڑ لیا۔ کئی دن تک ان کی عصمت دری ہوتی رہی اور جب مدت گزری تو جو پسند آئیں وہ رکھ لی گئیں جو ناپسند ہوئیں وہ نکال دی گئیں جن میں سے بہت مسفقوہ الخیر ہیں معلوم نہیں انھوں نے جان دے دی یا کیا کیا۔ بعض کو تو ان کے خاندانوں نے نہیں قبول کیا۔ جب یہ حالات کر بلا کے لوگوں نے سنے اور ان کو ہمسیت معلوم ہوئی تو ان لوگوں نے گھبرا کے محض اس شرط پر کہ ایسے حرکات نہ کیے جائیں مصالحت کرنے کی درخواست کی حالانکہ کئی بار پرسی کا کس کی خواہش کے باوجود انکار کر چکے تھے۔ کر بلا میں یہ لوگ داخل ہوئے یہ مظالم نہیں کیے مگر چیخ و سربر آوردہ حضرات کو قتل و قید و شہر بدر کرنے سے ذریعہ نہیں کیا۔

ہندوستانی سب کا روج ان حرکات میں آگے رکھی گئی جس کا نتیجہ یہ ہوا کہ عرب عراقی ہندوستانیوں سے قطعی نفرت رکھتے ہیں۔ ہم نے بہت سمجھا یا کہ یہ عداوت ڈلوانے کی صورتیں ہیں۔ آج تم پر یہ مظالم ہندیوں سے کرائے گئے ہیں کل تم سے عراقیوں پر کرائے جائیں گے اسی طرح حکومت کی جائے گی مگر جو دل جلے ہیں ان کو کچھ اثر نہیں ہوتا ہے۔ یہ بھی سمجھا گیا کہ تمیں کروڑ کی آبادی میں سیکڑا پیچھے ایک شخص سے کم یہ حیوان خصلت انسان صورت اشخاص ہیں اور جس قدر ہیں نہ اس قدر شہوت پرست ہیں نہ بے حیا ہیں مگر وہ قلیل جماعت ہیں۔ عراق کی پوری آبادی بلکہ جنگ کے قابل لوگوں سے کئی گنی زائد ہے اس کا علاج ہم بے دست و پا نہیں کر سکتے ہیں۔ اللہ رحم فرمائے۔

۶ مارچ کے جلسہ کے مشترکین سے چند اشخاص جن کے نام درج ذیل ہیں وہ اپنا حق کو رنجے شام کو گورنمنٹ ہاؤس میں حسب الطلب جناب گورنر صاحب ہز ایکسٹنشن کے روبرو پیش کیے گئے، (۱) سید آغا حسین صاحب بیرسٹریٹ لا (۲) سید عابد حسین صاحب بیرسٹریٹ لا (۳) حکیم سید امیر حسین صاحب (۴) حکیم سید علی صاحب آشفق (۵) سید محمد نواب صاحب (۶) فرخ مرزا صاحب وکیل (۷) حکیم مظفر حسین صاحب۔

ہز ایکسٹنشن نے وہ تاریخ ہا جو نجف اشرف کی گولہ باری کے متعلق گورنر صاحب کی اس تحقیق کے جواب میں موصول ہوا تھا کہ لکھنؤ کے مسلمان ان واقعات کو جو اخبارات میں شائع ہوئے ہیں نشوونما اور رنج کی نظر سے دیکھتے ہیں۔ اس تاریخ میں یہ لکھا تھا کہ نجف اشرف پر گولہ باری کا ہونا اور مجتہدین کا زہر سے مارا جانا محض غلط ہے بلکہ مجتہدین ایسے سن رسیدہ تھے کہ ان کا اپنی موت سے مرنا شبہ کے قابل نہیں ہے۔ سید آغا حسین صاحب نے اس تاریخ کے سننے کے بعد مناسب الفاظ میں تقریر کی جس میں انہوں نے گورنر صاحب سے کہا کہ نجف اشرف پر گولہ باری محض اخبارات ہی سے نہیں معلوم ہوئی بلکہ دیگر ذرائع سے بھی یہ خبر سنی گئی ہے۔ فنانس ممبر (مسٹر پورٹر) نے اس لئے تقریر میں کہا کہ ۱۸۶۱ء میں عراق میں موجود تھا۔ اس وقت جو ایک ذمہ دار شخص کی حرکت کے نتیجے میں واقعہ پیش آیا تھا وہ اس قدر تھا کہ شہر پناہ کی دیوار اور چند اس سے ملحق مکان گولہ باری سے مجروح ہو گئے تھے اور اس قدر ضعیف صدمہ پہنچا تھا جن کی چند گھنٹوں میں مرمت ہو سکتی تھی لیکن یہ جگہ روزہ مبارک سے تقریباً ایک میل کے فاصلہ پر ہے۔ سید عابد حسین صاحب نے کہا کہ بغیر شرعی طریقے کی شہادت کے اس معاملہ میں پورا اطمینان مسلمانوں کو غالباً نہیں ہو سکتا۔ ہوم ممبر جناب راجہ صاحب محمود آباد کے جواب میں سید عابد حسین صاحب نے فرمایا کہ ایک وفد جس کو مسلمان منتخب کریں اس وفد کو گورنمنٹ اپنی نگرانی اور حفاظت میں نجف اشرف بھیجنے کا انتظام فرمادے تاکہ وہ تحقیقات بر محل کے بعد مسلمانوں کو واقعات

کی اطلاع دے۔ اس کے جواب میں ہزاریکسنی نے فرمایا کہ اس تجویز کی منظوری دانا منظوری میرے اختیار سے باہر ہے لیکن میں گورنمنٹ آف انڈیا سے تحریک کروں گا کہ آپ کو وفد بھیجنے میں آسانی ہو۔ اس کے بعد آغا حسن صاحب نے جو تقریر کی اس کا خلاصہ یہ ہے کہ ہم لوگ محض یحییٰ اشرف پر گولہ باری سے متاثر نہیں ہوئے ہیں بلکہ مسجد کو ذرا دھکے پر گولہ باری اور اول الذکر مسجد میں انگریزی فوج کا قیام جس سے اسلام کی سخت بے حرمتی منظور ہے و نیز اندامِ روضہ حضرت مسلم اور حضرت ثانی علیہا السلام ایسے واقعات نہیں ہیں جو ہمارے جذبات مذہبی کے قابل برداشت ہوں۔ علاوہ بریں جزیرۃ العرب پر سوائے مسلمانوں کے کسی کا قبضہ ہمارے عقائد مذہبی کے سرِ امرِ خلاف ہے۔ چنانچہ اسی بنا پر شیعہ فرقہ کے سربراہ اور وہ مجتہدین نے اس معاملہ میں دفاع کا حکم فرمایا تھا۔ جو بات عام مسلمین کو برا لگتی تھی اور معنوم کرتی ہے وہ یہ ہے کہ جب تک جزیرۃ العرب اور مقامات مقدسہ ترکوں کے قبضہ میں رہے کسی قوم کی بے ادبی حدیوں سے سناٹی نہیں دی لیکن سلطنتِ برطانیہ کے جزدنوں کے قبضہ میں ایسے واقعات پیش آئے جو نہایت دل شکن ہیں۔ یہ واقعہ مسلمانوں کو ترکوں کا زیادہ طرف دار بناتا ہے۔ ہزاریکسنی نے اس میں کہا کہ مجھے امید ہے کہ آپ لوگ ہندوستان کی گورنمنٹ کے خلاف کوئی ایچی ٹیشن نہ پھیلائیں گے جس کے جواب میں کہا گیا کہ ہمارا کام ایچی ٹیشن پھیلانا نہیں ہے مگر ہم لوگ مذہب کو ہر چیز پر مقدم سمجھتے ہیں۔

آغا حسین بیرسٹر بقلم خود	سید محمد نواب بقلم خود	فرخ مرزا وکیل بقلم خود
حکیم سید علی آشفقہ بقلم خود	حکیم سید مظفر حسین بقلم خود	سید عابد حسین بیرسٹر
حکیم سید امیر حسین -		

ذیل کا ترجمہ اُس عکسی فتاویٰ سے حاصل کیا ہے جو ہمارے پاس بحفاظت موجود ہے چونکہ عکسی فتوے عربی میں ہے اس لیے ہم صرف اس کا ترجمہ شائع کرتے ہیں۔ یہ وہ فتاویٰ

ہیں جو مستبدہ (شخصی، وسمروط وجمہوری) نزاع کے وقت اہل ایران اور عامہ مسلمین کے لیے علمائے اسلام کی طرف سے شائع کیے گئے تھے،

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

اُس خدا کی تعریف کہ جو عالم کا پیدا کرنے والا ہے اور رسول اللہ خاتم النبیین واکل و اصحاب پر درود کے بعد معلوم ہو کہ ہم نے دیکھا ہے کہ اختلاف فرقتہ حتمہ اسلامیه کا بعض اُن چیزوں میں جو اصول دین سے متعلق نہیں ہیں اور طبقات دین کا تفرقہ یہی سبب سے انحطاط دول اسلام کا اور اسی اختلاف کی وجہ سے اجنبی ممالک اسلامیه پر قابض ہو گئے ہیں لہذا بغرض حفاظت کلمہ جامعہ و مینیہ شیعہ جعفریہ سے ان مجتہدین نے جو ورسا رہے ہیں، اور علماء اہل سنت سے آل حضرت نے جو دارالسلام میں مقیم ہیں متفقاً فتویٰ دیا ہے کہ اسلامی رشتہ سے تمسک بموجب فرمان الہی واجب ہے۔ خداوند عالم فرماتا ہے و اعصموا بحبل اللہ جمیعاً و لا تقرا قوا۔ اور جمیع مسلمین پر واجب ہے کہ سب مل کر اتحادی قوت سے بیضہ اسلام اور جمیع ممالک اسلامیه عثمانیہ و ایرانیہ کے نقرات دول اجنبیہ سے اور خارجی سلطنتوں سے حفاظت کریں اور ہم سب کی متحداً اور متفقاً یہ رائے ہے کہ حفاظت حوضہ اسلامیه میں اپنی کل قوتوں کو صرف کریں اور جس خدمت کی ضرورت بحسب مقام ہو اس میں دریغ نہ کریں کیونکہ ہم کمال اتحاد و دو لیتین اسلامیین پر وثوق رکھتے ہیں اور اس امر پر وثوق رکھتے ہیں کہ ایک دولت دوسری دولت کی حفاظت کرتی رہے گی اور مملکت ایرانیہ کو اعلان کیا جاتا ہے کہ حفاظت دولت عثمانیہ اور اس کی ممالک کی نگہ رانی اجنبیوں کے قبضہ سے اور حدود ممالک اسلامیه کی خیانت اجنبیوں کی مداخلت سے واجب ہے۔ پس مسلمین کو آپس میں یوں ہو جانا چاہیے امثال علی الکفاس (حما مرینہ ص ۱۰۰) اور ہم عامہ مسلمین کے لیے جن میں رشتہ اخوت قرار دیا ہے اعلان کرتے ہیں کہ ان امور سے جو کہ نزاع و فساد کا باعث ہوں اجتناب واجب ہے اور یہ بھی واجب ہے کہ سب مل کر اپنی

اپنی کوششوں کو حفاظت ناموس ائمہ میں صرف کریں اور باہمی مدد اور ایک دوسرے کی دستگیری اس طرح کریں کہ ان کے عمدہ برتاؤ سے اتفاق میں خلل نہ ہو تاکہ حفاظت پرچم شریف محمدیہ ہو جائے اور دولت عثمانیہ غیر کی دستبرد سے محفوظ و مامون رہ سکے۔ حق تعالیٰ دونوں دولتوں کی شوکت بتصدق محمد صلعم و اصحاب محمد ہمیشہ قائم رکھے۔

الاقول محمد حسینی طائری مازندرانی۔ اقل خدام الشریعۃ شیخ نور اللہ اصفہانی۔ الراجی

المعلیل بن صدر الدین شیخ الشریعۃ اصفہانی۔ خادم الشریعۃ المطہرہ عبد اللہ الارندرائی۔

خادم الشریعۃ الخرازمی محمد حسین القزوینی۔ اقل خدام الشریعۃ المقدسہ محمد کاظم خراسانی۔ الاقل

علی بن الشیخ کاشانی۔

سرکار شریعت مدار ملاذ العلماء راس الفقہاء رئیس المحققین صدر الملت والدين،

ممتاز العلماء مولانا مولوی سید ابوالحسن عرف مولانا منن صاحب قبلہ مجتہد العصر والزمان خلف

حضرت شمس العلماء مولانا مولوی سید ابراہیم صاحب اعلی اللہ مقامہ لکھنؤ۔

کیا فرماتے ہیں علمائے دین و مفتیان شرع متین (۱) جزیرۃ العرب کو بیوہ و نصاریٰ

کے قبضہ سے محفوظ رکھنے کے لیے اپنی حد تک کے اندر کوشش کرنا ہر مسلم کا فرض ہے یا نہیں

باسمہ سبحانہ و للہ الحمد۔ ہاں فرض ہے فقط حرہ الاقل ابوالحسن النقی بقلہ

(۲) اماکن مقدسہ کا احترام قائم رکھنے کے لیے جدوجہد کرنا شرعاً واجب ہے یا نہیں۔

باسمہ سبحانہ و للہ الحمد۔ واجب ہے فقط۔ حرہ الاقل ابوالحسن النقی بقلہ

(۳) ان کفار سے جو دشمن اسلام ہیں ترک اعانت کرنا فرض ہے یا نہیں۔

باسمہ سبحانہ و للہ الحمد۔ وہ اعانت غیر مسلمین کی جس سے تقویہ باطل ہو یا اضمحلال اسلام ہو

یقیناً حرام ہے مگر بضرورت شرعیہ اور اگر کوئی شخص اس قسم کی اعانت کرتا ہو بشرطیکہ ضرورت

شرعیہ سے نہ ہو تو یہ واجب ہے، اور ترک اس کا ہر فرد مسلم پر فرض ہے فقط۔

حرہ الاقل ابوالحسن النقی بقلہ

(۴) موجودہ سرکاری عدالتوں میں ملازمت کرنا شرعاً جائز ہے یا نہیں؟
 باسمہ بجانہ دلہ الحمد۔ وہ ملازمتیں حاکم جور و غیر مسلمین کی جن سے تقویہ باطل ہو اور اضمحلال
 اسلام ہو بدون ضرورت شرعیہ حرام ہیں فقط

○ حررہ الاقل ابوالحسن النقی بقلہ

(۵) موجودہ سرکاری عدالتوں میں وکالت کرنا شرعاً جائز ہے یا نہیں۔
 باسمہ بجانہ دلہ الحمد۔ وکالت و بیرسری حکمہ حیات غیر مسلمین و حاکم جور میں بدون
 ضرورت شرعیہ جائز نہیں ہے فقط۔

حررہ الاقل ابوالحسن النقی بقلہ

(۶) کفار کے ساتھ ایسے ذرائع کا قائم کرنا یا رکھنا مثل تجارت وغیرہ، جن سے ان کی
 تقویت ہوتی ہو شرعاً جائز ہے یا نہیں۔ بینوا توجروا
 باسمہ بجانہ دلہ الحمد۔ وہ امور جن میں تقویہ باطل ہو اور اضمحلال اسلام ہو قطعاً
 حرام ہیں۔

یہ سب مسائل ہم نے تفصیل سے اپنے رسالہ طریق میں لکھ دیے ہیں بہتر ہو گا کہ اسی
 رسالہ کی طرف رجوع کی جائے فقط۔

حررہ الاقل ابوالحسن النقی بقلہ

ذیل کے واقعات موثق حضرات سے معلوم ہوئے۔ خاکسار سیکرٹری انجمن خدام
 عبات عالیات لکھنؤ اپنا فرض سمجھ کر ان کو شائع کرتا ہے۔

(۱) نجف اشرف کے حصار کی دیوار گولہ باری سے شکست ہو گئی ہے اور تاحالی مہندم ہے۔
 (۲) باب الساعۃ یعنی خاص احاطہ روضہ مطہرہ کے دروازہ کی نسبت مشہور تھا کہ گولیوں کی کثرت
 سے شبک ہو گیا ہے جناب نے اس کے متعلق جواب دیا کہ جب میں گیا ہوں تو میں نے کوئی نشان

نہیں پایا۔ ممکن ہے کہ کوئی مرمت کر دی گئی ہو اس لیے کہ اس وقت تک اس کا مجروح حالت میں رہنا خارج از امکان ہے۔

(۲) جناب مدوح نے بیان فرمایا کہ نجف اشرف کا محاصرہ اس وجہ سے عمل میں آیا تھا کہ ایک انگریز افسر نے کسی عرب کو گالی تھی (غالباً صاحب بہادر عرب کو ہندوستانی سمجھے تھے۔ سیکرٹری ٹیٹن میں عرب نے انگریز کو مار ڈالا۔ انگریزوں کی طرف سے قبائل کا مطالبہ ہوا۔ وہاں کے شیوخ نے اپنی لاعلمی ظاہر کی۔ اثنائے محاصرہ میں پانی اہل شہر تک نہیں پہنچ سکتا تھا۔ پانی بند ہونے سے شہر بھر تکلیف میں مبتلا تھا۔ لوگ بچوں کے لیے پانی وغیرہ رکھتے تھے اور خود پیاسے رہتے تھے۔ جب وہ پانی بھی ختم ہو گیا تو خدا کی قدرت سے بارش ہوئی اور اس قدر پانی برساکہ لوگوں نے تمام ظروف بھر لیے۔ دوام اور لمبی ظاہر ہوئے جن کو معجزہ کہنا چاہیے۔ کسی شخص نے سرکار سید کا نظم طباطبا اعلیٰ اللہ مقامہ کو جاولی تقسیم کرنے کے لیے لکھے تھے۔ ان میں اتنی برکت ہوئی کہ ہر شخص کے گھر پر آدمی جانا اور پوچھتا تھا اور گھر کے جتنے آدمی ہوتے تھے اسی حساب سے جاول دیتا تھا تا یا یا محاصرہ وہ ختم نہ ہوئے۔ دوسرے ایک بقال بہت ہی معمولی حیثیت کا آدمی تھا۔ اس نے ہر صاحب حاجت کو خرم دینا شروع کیے اور جس مقدار میں جس کسی نے مانگے اس نے دیئے۔ نقد بھی۔ قرض بھی۔ مفت بھی۔ تارہنے محاصرہ وہ برابر تقسیم کرتا رہا۔

(۴) مسجد کو فرطیاردوں سے بم پھینکے گئے۔ تین چار مصلے مسمار ہو گئے۔ وہاں کے جرائد نے اس پر صدائے احتجاج بلند کی تو کہا ہم جانتے نہ تھے کہ یہ مسجد ہے مگر اس کی تردید کی گئی اور کہا گیا کہ تم ضرور واقف تھے۔ مسجد کو فرطیاردوں سے بم پھینکے گئے اور کہا گیا کہ تم ضرور واقف تھے۔ مسجد کو فرطیاردوں سے بم پھینکے گئے اور کہا گیا کہ تم ضرور واقف تھے۔

(۵) روضہ حضرت مسلم جناب مدوح نے مجروح نہیں دیکھا۔

(۶) قبر محلہ حضرت بانس کی نسبت جناب نے فرمایا کہ مجھے کوئی علامت گولہ باری وغیرہ کی معلوم نہیں ہوئی۔ البتہ مجھ سے جناب ملا محمد مری صاحب نے فرمایا کہ اس کی سچت دوہری ہے اور ڈالنا سقف پر آٹھ گولیوں کے موجود ہیں۔

(۷) روضہ حضرت عباس علیہ السلام واقعہ کربلائے معلیٰ کے پاس ایک مکان گولیوں سے منہدم پڑا موجود ہے۔ یہ مکان اس غرض سے بحال چھوڑ رکھا ہے کہ آنے جانے والے اس کو دیکھیں (۸) علماء کچھ تو گرفتار کیے گئے ہیں اور کچھ از خود چلے گئے ہیں۔ چنانچہ آقا مرزا مولانا محمد رضا شیرازی کو گرفتار کیا گیا تھا۔ گورنمنٹ ایران نے ان کو مانگ لیا۔ جناب آقا سید حسن صدر مدظلہ کے صاحبزادے گرفتار کیے گئے۔ جناب صدر اپنے قول کے دھنی اور دینی امور میں مصائب کی پروا نہ کرنے والے ہیں کہ صاحبزادے کی گرفتاری سے متاثر نہ ہوئے اور خدمات دینی برابر انجام دے رہے ہیں۔ البتہ ان کے بچے اور عیال نہایت مضطرب ہیں۔

(۹) طلباء اور عام مومنین (جن میں یتیم بچے۔ بیوائیں اور ضعفا شامل ہیں) نہایت تکلیف میں مبتلا مگر اتنے غیور ہیں کہ فاقہ پر فاقہ کرتے ہیں اور دست سوال دراز نہیں کرتے ہیں۔ سامراہ کے طلباء نے مجھے ایک عرضی دی اور جو کچھ مجھ سے ہو سکا میں نے ان کی خدمت کی۔ لیکن اس وقت لوگوں کو چاہیے کہ ان کی اعانت کریں۔ مومنین کو چاہیے کہ ان کی مدد کریں۔ اس خیرات میں دوسری خیرات سے زیادہ ثواب ہے۔ جو کچھ نذر کریں وہ ان کے لیے کریں کہ یہ طریقہ خیرات بہت بہتر ہے۔ یہ مجمل حالات جن امور کی جانب اشارہ کر رہے ہیں وہ صاحبان فہم سے پوشیدہ نہ ہوں گے۔ حقیقت یہ ہے کہ عراق اور اہل عراق پر جو مصائب گزرے ہیں ان کی تفصیلی اطلاع یہاں کے لوگوں کو نہیں ہے۔ آدابوار ائمہ معصومین کے رہنے والے محض حفاظت خود اختیار کی بدولت اس درجہ ذلیل و خوار تہ پریشان روزگار کر دیے گئے ہیں کہ ماہیان و مرغان ہوا ان پر گر گیا دیکھا کرتے ہیں۔

اے عراق کے رہنے والو! ہم سچ کہتے ہیں کہ تمہارے مصائب کی اطلاع اس وقت پہنچی جب کہ ان مصائب کی رفتار سست ہو گئی تھی۔ ہم علمائے عراق کثر اللہ ماشاء اللہ سے بھی معذرت کرتے ہیں۔ طلباء سے بھی۔ مظلوم یتیم بچوں سے بھی بے خانما بیوہ خواتین سے بھی۔ کیا کریں قوت نہیں رکھتے طاقت نہیں رکھتے۔ اختیار نہیں رکھتے۔ مجبور ہیں۔ معذرتیں۔ صرف اس قدر امکان میں ہے کہ جو کچھ ہمیں میسر ہے اس میں تمہیں بھی شریک کر لیں۔ وسیع علموا الذین ظلموا ای منقلب ینقلبون۔